

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 28 février 2024 à 9 h 00**

### **12 - Direction générale**

12-1 Déposer le rapport mensuel relatif aux demandes d'achat approuvées par le directeur général et les directeurs généraux adjoints pour le mois de décembre 2023

**SD-2024-843**

**District(s) :00** Tous les districts

12-2 Déposer le rapport mensuel relatif aux demandes d'achat approuvées par le directeur général et les directeurs généraux adjoints pour le mois de janvier 2024

**SD-2024-847**

**District(s) :00** Tous les districts

### **14 - Bureau des transactions et investissements immobiliers**

14-1 Recommander au conseil d'autoriser l'échange à intervenir entre Ville de Laval et M. Andrea Barbiero concernant les lots P. 1 720 089 et P. 3 598 336 contre les lots P. 2 017 360 et 3 598 337 du cadastre du Québec, tous situés au nord de l'autoroute 440, nécessaires à des fins de prolongement des rues Louis-B.-Mayer et Irma-Levasseur, moyennant le paiement d'une soulte de 270 000 \$ et d'exclure une partie du lot 2 017 360 et le lot 3 598 337 du domaine public

**SD-2024-480 - CT: 1785417**

**District(s) :20** Fabreville

14-2 Autoriser l'acquisition de servitudes permanentes de passage sur une partie des lots 1 220 880 et 5 210 675 du cadastre du Québec situées en front du boulevard Curé-Labelle, nécessaires à des fins d'aménagement, d'utilisation et d'entretien d'une sortie secondaire d'urgence pour le poste de gendarmerie de l'Ouest, moyennant le paiement d'une somme totale de 39 500 \$

**SD-2024-489 - CT: 1785471**

**District(s) :07** Renaud

14-3 Recommander au conseil d'approuver l'addenda à la promesse d'achat à intervenir entre Ville de Laval et Trudel Studios inc. concernant la vente du lot 6 519 773 du cadastre du Québec, situé au sud de l'avenue Marcel-Villeneuve

**SD-2024-826**

**District(s) :01** Saint-François

### **22 - Service des affaires juridiques**

22-1 Recommander au conseil d'adopter le rapport final de la Commission de la gouvernance

**SD-2024-898**

**District(s) :11** Laval-des-Rapides

22-2 Recommander au conseil d'adopter le Code de conduite des membres de comités (sens élargi) de la Ville de Laval révisé

**SD-2024-947**

**District(s) :00** Tous les districts

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 28 février 2024 à 9 h 00**

### **25 - Service du greffe**

25-1 Autoriser la licence d'utilisation des documents d'archives à intervenir entre la Ville de Laval et Yvon Lemay, professeur associé de l'École de bibliothéconomie et des sciences de l'information de l'Université de Montréal pour permettre l'utilisation de documents des archives historiques de la Ville de Laval  
**SD-2024-849**

### **26 - Service de l'innovation et des technologies**

26-1 Autoriser un mandat professionnel d'un analyste d'affaires sénior à Conseillers en gestion et informatique CGI inc. dans le cadre de l'entente-cadre DOS-975, lot 7, pour le projet «68-00002 - Plateforme web mobile», au montant de 172 892,51 \$  
**SD-2024-169 - CT: 1782886**  
**District(s) :00** Tous les districts

26-2 Autoriser un mandat professionnel d'un gestionnaire de projet à Conseillers en gestion et informatique CGI inc. dans le cadre du contrat DOS-975, lot 4, pour le projet «Certification CRPQ», au montant de 63 236,25 \$  
**SD-2024-789 - CT: 1787232**  
**District(s) :00** Tous les districts

26-3 Autoriser un mandat professionnel d'un gestionnaire de projet à Conseillers en gestion et informatique CGI inc. dans le cadre du contrat DOS-975, lot 4, pour le projet «Télémetrie - Géolocalisation des véhicules incluant Synchronisation des odomètres», au montant de 63 236,25 \$  
**SD-2024-794 - CT: 1787246**  
**District(s) :00** Tous les districts

26-4 Autoriser un mandat professionnel d'un analyste en données et intelligence d'affaires à Conseillers en gestion et informatique CGI inc. dans le cadre du contrat DOS-975, lot 1, pour le projet «Développement de solutions BI pour les services de la Ville - Gestion des données numériques et intelligence d'affaires», au montant de 98 220,84 \$  
**SD-2024-822 - CT: 1787404**  
**District(s) :00** Tous les districts

### **36 - Service de l'approvisionnement**

36-1 Autoriser des quantités supplémentaires dans le cadre du contrat SP-30127 pour le service d'entretien et de réparation sur demande des systèmes de réfrigération des arénas  
**SD-2024-393 - CT: 1785000**  
**District(s) :01** Saint-François, **02** Saint-Vincent-de-Paul, **05** Marigot, **08** Vimont, **10** Auteuil, **12** Souvenir-Labelle, **16** Sainte-Dorothée, **17** Laval-les-Îles, **19** Marc-Aurèle-Fortin, **20** Fabreville

36-2 Adjuger le contrat DOS-1680 pour l'acquisition d'analyseurs d'ozone dans l'air ambiant  
**SD-2024-470 - CT: 1785319**  
**District(s) :04** Duvernay-Pont-Viau, **21** Sainte-Rose

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 28 février 2024 à 9 h 00**

36-3 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1146 pour l'acquisition et intégration d'un système de répartition assistée par ordinateur (RAO) de prochaine génération 9-1-1

**SD-2024-477 - CT: 1785360**

**District(s) :**00 Tous les districts

36-4 Recommander au conseil d'autoriser des quantités supplémentaires au contrat SP-29986 pour l'acquisition d'outils

**SD-2024-548 - CT: 1785830**

**District(s) :**00 Tous les districts

36-6 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1670 et débiter les travaux de reconstruction de conduites d'aqueducs, d'égouts, de trottoirs, de préliminaires de rues, de pavage et d'éclairage lot 19, groupe 3, autoriser le mandat OS-SP-30070 pour les services d'assistances technique durant les travaux et autoriser le mandat DOS-332 pour les services professionnels de laboratoire

**SD-2024-558 - CT: 1785933**

**District(s) :**05 Marigot, 11 Laval-des-Rapides

36-7 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1669 et débiter les travaux de reconstruction de conduites d'aqueducs, d'égouts, de trottoirs, de préliminaires de rues, de pavage et d'éclairage, lot 19, lot 2 , autoriser le mandat OS-SP-30070 pour les services d'assistances technique durant les travaux, et autoriser le mandat DOS-332 pour les services professionnels de laboratoire

**SD-2024-562 - CT: 1785958**

**District(s) :**14 Chomedey

36-8 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-617 pour des travaux de construction de conduites d'aqueduc dans le rang Saint-Elzéar, de la montée Rouville à la montée Saint-François, dans la rue des Tisserands et dans la montée Rouville et le remplacement d'un ponceau dans la montée Rouville

**SD-2024-563**

**District(s) :**03 Val-des-Arbres

36-9 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-2274 pour les travaux de reconstruction et de rénovation des terrains basketball aux parcs Campeau, Champenois, Marcel-Proust et Saint-Édouard

**SD-2024-596**

**District(s) :**14 Chomedey, 18 L'Orée-des-bois, 20 Fabreville, 21 Sainte-Rose

36-10 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-2214 pour le service d'entretien des équipements et fourniture des produits chimiques nécessaires au contrôle de la qualité d'eau des tours de refroidissement

**SD-2024-711**

**District(s) :**01 Saint-François, 02 Saint-Vincent-de-Paul, 05 Marigot, 08 Vimont, 12 Souvenir-Labelle, 16 Sainte-Dorothée, 20 Fabreville

36-11 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-2294 pour les travaux de remplacement de pompes et de conduites ainsi que le déplacement de plateforme à la station de pompage Berthiaume-Du Tremblay

**SD-2024-779**

**District(s) :**13 L'Abord-à-Plouffe

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 28 février 2024 à 9 h 00**

36-12 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-1723 pour un contrat à exécution sur demande pour les services professionnels d'une agence intégrée en communications et marketing

**SD-2024-803**

**District(s) :00** Tous les districts

36-13 Annuler l'appel d'offres DOS-2133 pour l'acquisition de palettes de sacs de sable sur demande pour les crues printanières, rejeter la soumission reçue et demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-2313 pour l'acquisition de palettes de sacs de sable sur demande pour les crues printanières

**SD-2024-832**

**District(s) :00** Tous les districts

### **40 - Service de police**

40-1 Autoriser le virement de crédits 40-51160 au montant de 1 603 153 \$ requis pour le financement des frais de gardiennage de sécurité, et ce, afin de transférer la gestion du contrat au Service des immeubles, parcs et espaces publics

**SD-2024-732**

### **41 - Service du développement économique**

41-1 Approuver la convention relative à l'octroi d'une aide financière à intervenir entre Ville de Laval et Mine Urbaine concernant le versement d'une aide financière au montant de 100 000 \$, dont la demande a été approuvée par le comité Fonds Entrepreneurial Collectif le 30 janvier 2024

**SD-2024-479 - CT: 1785415**

**District(s) :07** Renaud

41-2 Recommander au conseil d'approuver l'entente sectorielle en innovation dans la région de Laval 2023-2026 à intervenir entre Ville de Laval, le MEIE, le MAMH, le MAPAQ et le CISSS de Laval pour soutenir l'écosystème économique lavallois dans la mise en oeuvre de projets mobilisateurs et structurants

**SD-2024-544**

**District(s) :00** Tous les districts

41-3 Autoriser le Service des affaires juridiques à entreprendre les procédures judiciaires requises contre Benrique coiffure s.e.n.c. pour recouvrer le solde impayé ainsi que les frais et intérêts afférents

**SD-2024-719**

**District(s) :01** Saint-François

41-4 Recommander au conseil qu'un avis de motion soit donné pour le Règlement numéro L-13118 modifiant le Règlement L-12883 établissant un programme d'aide financière aux entreprises et que ce règlement soit adopté lors d'une séance subséquente

**SD-2024-924**

**District(s) :00** Tous les districts

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 28 février 2024 à 9 h 00**

41-5 Approuver la convention relative à l'octroi d'une aide financière à intervenir entre Ville de Laval et Sourires solidaires concernant le versement d'une aide financière au montant de 50 000 \$, dont la demande a été approuvée par le comité Fonds Entrepreneuriat Collectif le 30 janvier 2024

**SD-2024-929 - CT: 1788268**

**District(s) :07 Renaud**

### **43 - Service de l'urbanisme**

43-1 Approuver la demande d'opération cadastrale et autoriser un représentant à signer pour et au nom de la Ville tous les documents requis aux fins des présentes relativement à la demande de permis de lotissement PL-2023-138

**SD-2023-3287**

**District(s) :05 Marigot**

43-2 Accepter la demande d'autorisation d'usage conditionnel UC-2023-7 située au 2907-2907A, boulevard Dagenais Ouest

**SD-2023-5781**

**District(s) :19 Marc-Aurèle-Fortin**

43-3 Adopter un second projet de résolution autorisant le projet particulier de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble (PPCMOI) qui déroge au Règlement numéro CDU-1 concernant le Code de l'urbanisme de la Ville de Laval afin de permettre un usage additionnel dans une habitation unifamiliale jumelée sur le lot 6 357 682 du cadastre du Québec, situé au 1570, boulevard Lévesque Est

**SD-2024-405**

**District(s) :04 Duvernay-Pont-Viau**

43-4 Prendre acte de la liste des bénéficiaires ayant reçu une aide financière pour le mois de janvier 2024 dans le cadre des programmes de revitalisation des bâtiments patrimoniaux, prévus au Règlement numéro L-12659, de maisons lézardées et d'adaptation de domicile

**SD-2024-506**

**District(s) :01 Saint-François, 02 Saint-Vincent-de-Paul, 04 Duvernay-Pont-Viau, 10 Auteuil, 12 Souvenir-Labelle, 15 Saint-Martin, 18 L'Orée-des-bois**

43-5 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0118 située au 2765, rue Victor-Hugo

**SD-2024-768**

**District(s) :04 Duvernay-Pont-Viau**

### **50 - Service de l'ingénierie**

50-1 Recommander au conseil d'autoriser des honoraires supplémentaires à FNX-Innov inc., pour le redémarrage du projet et la mise à jour des documents d'appel d'offres requis pour la réalisation de la phase 2 des travaux de réaménagement géométrique, de pistes polyvalentes et de feux de circulation sur une partie du chemin du Bord-de-l'Eau, de la rue Cléophas-Charbonneau et de la rue des Alismas, au montant de 21 802,71 \$

**SD-2024-94 - CT: 1782234**

**District(s) :16 Sainte-Dorothée**

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 28 février 2024 à 9 h 00**

50-2 Autoriser des honoraires supplémentaires à Equation Groupe Conseil inc. pour le contrat OS-SP-28709 concernant des services professionnels d'ingénieurs-conseils pour l'assistance technique (phase B) et la surveillance des travaux (phase C) dans le cadre des travaux de correction du drainage sur la Terrasse Bellefeuille, prévus au contrat SP-29271, au montant de 757,50 \$

**SD-2024-385 - CT: 1784739**

**District(s) :21 Sainte-Rose**

50-3 Autoriser des honoraires supplémentaires à CIMA+ s.e.n.c. dans le cadre du contrat DOS-482, lot 3, pour les services de surveillance durant la construction en lien avec le contrat DOS-1119 concernant les travaux de réhabilitation sans excavation de conduites d'égout sur diverses rues de la Ville de Laval, programmation 2023-2024

**SD-2024-465 - CT: 1785267**

**District(s) :00 Tous les districts**

50-4 Recommander au conseil d'autoriser des crédits supplémentaires pour la bonification du contrat OS-SP-29892 en lien avec l'acquisition de luminaires DEL pour l'inventaire de la ville de Laval

**SD-2024-553 - CT: 1785869**

**District(s) :00 Tous les districts**

50-5 Autoriser le dépôt d'un Avis de projet auprès du MELCCFP dans le cadre de démarrage de l'étude d'impact sur l'environnement en lien avec le projet de stabilisation et de revitalisation de la rive et du boulevard des Mille-Îles, entre la pointe Est de l'île Jésus et l'autoroute 25 (A-25)

**SD-2024-626 - CT: 1786345**

**District(s) :01 Saint-François**

50-6 Recommander au conseil qu'un avis de motion soit donné pour le Règlement numéro L-12910 décrétant des travaux de construction de conduites d'aqueduc dans le rang Saint-Elzéar Est, de la montée Rouville à la montée Saint-François, dans la rue des Tisserands et dans la montée Rouville et de remplacement d'un ponceau dans la montée Rouville et décrétant un emprunt de 6 152 000 \$ à cette fin et que ce règlement soit adopté lors d'une séance subséquente

**SD-2024-707**

**District(s) :02 Saint-Vincent-de-Paul, 03 Val-des-Arbres**

50-7 Recommander au conseil d'autoriser un mandat à CIMA+ s.e.n.c. dans le cadre du contrat DOS-482, lot 3, pour les services de surveillance en lien avec le contrat DOS-1670 pour les travaux de reconstruction de conduites d'aqueduc, d'égout, de trottoirs, de préliminaires de rue de pavage et d'éclairage sur la rue Bayeux et avenue Legrand, lot-19, groupe 3

**SD-2024-729 - CT: 1786984**

**District(s) :11 Laval-des-Rapides**

50-8 Recommander au conseil d'autoriser un mandat à WSP Canada inc. dans le cadre du contrat DOS-482, lot 1, pour les services de surveillance en lien avec le contrat DOS-1668 pour les travaux de reconstruction de conduites d'aqueduc, d'égout, de trottoirs, de préliminaires de rue de pavage et d'éclairage, lot 1

**SD-2024-804 - CT: 1787305**

**District(s) :14 Chomedey**

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 28 février 2024 à 9 h 00**

50-9 Approuver l'entente entre la Ville de Laval et Hydro-Québec pour les travaux de déplacement d'équipement dans le cadre des travaux d'implantation d'un système de fibres optique, de caméras de surveillance, de feux de circulation et du réaménagement géométrique sur une partie du boulevard Curé-Labelle pour l'accès au poste de Gendarmerie de l'ouest

**SD-2024-878**

**District(s) :15 Saint-Martin**

### **54 - Service Immeubles, parcs et espaces publics**

54-1 Autoriser le mandat professionnel à MLC Associés inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30311, lot 1, pour des services professionnels d'ingénierie en structure, pour la réalisation d'un audit technique du Centre de documents semi-actifs et des archives

**SD-2024-727 - CT: 1786971**

**District(s) :07 Renaud**

54-2 Recommander au conseil d'autoriser des crédits supplémentaires pour la contingence du contrat DOS-715 relatif aux travaux d'aménagement et d'ingénierie civile incluant l'accessibilité universelle et la construction d'un bâtiment de réemploi, et prendre acte du rapport intérimaire de reddition de comptes dudit contrat

**SD-2024-728 - CT: 1786974**

**District(s) :20 Fabreville**

54-3 Recommander au conseil d'autoriser des crédits supplémentaires pour la contingence du contrat SP-30372 relatif à des travaux de rénovation, de restauration et d'agrandissement du complexe André-Benjamin-Papineau, phase 1, et prendre acte du rapport intérimaire de reddition de comptes dudit contrat

**SD-2024-807 - CT: 1787332**

**District(s) :15 Saint-Martin**

54-4 Approuver la prolongation de bail à intervenir avec la compagnie Rogers Communications inc. concernant une partie du lot 3 850 893 du cadastre du Québec située au parc Lausanne, nécessaire pour une antenne de télécommunication

**SD-2024-834**

**District(s) :09 Saint-Bruno**

### **55 - Service de l'environnement**

55-1 Autoriser le propriétaire du lot 4 197 559 du cadastre du Québec, à installer à ses frais, une conduite de drainage sous le chemin du Bord-de-l'Eau

**SD-2024-751**

**District(s) :16 Sainte-Dorothée**

55-2 Approuver la convention de financement à intervenir entre la Communauté métropolitaine de Montréal et la Ville de Laval pour le projet de restauration de la rive du parc Armand-Frappier dans le cadre du Programme d'aide financière pour les projets contribuant à la mise en place de la Trame verte et bleue sur le territoire métropolitain - Phase II, au montant de 50 033 \$

**SD-2024-863**

**District(s) :12 Souvenir-Labelle**

## **Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 28 février 2024 à 9 h 00**

55-3 Approuver la convention de financement à intervenir entre la Communauté métropolitaine de Montréal et la Ville de Laval pour le projet de restauration de la rive de la berge des Écores dans le cadre du Programme d'aide financière pour les projets contribuant à la mise en place de la Trame verte et bleue sur le territoire métropolitain-Phase II, pour un montant de 73 764 \$

**SD-2024-869**

**District(s) :**04 Duvernay-Pont-Viau

55-4 Autoriser le Service de l'environnement et de l'écocitoyenneté à déposer au ministère de l'Environnement, de la Lutte contre les changements climatiques, de la Faune et des Parcs un avis de cessation en vertu de l'article 31.0.5 de la Loi sur la qualité de l'environnement dans le cadre de l'arrêt des activités de la plateforme de compostage situé au 4026, boulevard Dagenais ouest

**SD-2024-884**

**District(s) :**18 L'Orée-des-bois

### **60 - Service de la culture, des loisirs, du sport et du développement social**

60-1 Recommander au conseil d'autoriser le Service de la culture, des loisirs, du sport et du développement social à déposer une demande d'aide financière supplémentaire au montant de 29 045 \$ au nom de la Ville de Laval auprès du ministère de la Culture et des Communications du Québec (MCC), en lien avec le Programme d'aide aux initiatives de partenariat 2024 et d'autoriser des crédits au montant de 29 045 \$

**SD-2024-297 - CT: 1783934**

**District(s) :**00 Tous les districts

60-2 Approuver l'entente de service à intervenir avec Les Archers Laval-Ouest concernant la coordination et la réalisation des activités se déroulant sur le site de tir à l'arc du parc Lévis-Paquette pour l'été 2024, au montant de 14 025 \$

**SD-2024-580 - CT: 1786122**

**District(s) :**07 Renaud

60-3 Octroyer une subvention au montant total de 37 000 \$ à 11 organismes lavallois dans le cadre du Programme de soutien financier ponctuel aux projets spéciaux - CCRP-PS-2024-FÉV

**SD-2024-744 - CT: 1787049**

**District(s) :**00 Tous les districts

60-4 Approuver l'entente de consentement à intervenir entre Ville de Laval et Arkéos inc. autorisant ce dernier à déposer une demande de permis de recherche archéologique auprès du ministère de la Culture et des Communications pour y effectuer une surveillance archéologique lors des travaux prévus sur le lot 1 081 857 du cadastre du Québec

**SD-2024-916**

**District(s) :**17 Laval-les-Îles

60-5 Recommander au conseil d'approuver le Cadre de référence pour l'accès et la gestion des espaces municipaux à usage communautaire incluant l'accès à une offre de service s'adressant aux particuliers et groupes citoyens

**SD-2024-919**

**District(s) :**00 Tous les districts